



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

---

Wrocław, dnia 18 marca 2026 r.

Poz. 1427

### UCHWAŁA NR XXIX/134/26 RADY GMINY PIELGRZYMKA

z dnia 26 lutego 2026 r.

#### **w sprawie zmiany budżetu na 2026 r.**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 i pkt 9 lit. „c” i „d” ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. 2025 r. poz. 1153 z późn. zm.) oraz art. 211, art. 212, art. 214 pkt 1 i 2, art. 215, art. 217, art. 221, art. 222 ust. 1 i 2 pkt 3, art. 235 ust. 1, 2 i 3, art. 236 ust. 1, 2, 3 i 4, art. 237, art. 258 ust. 1 pkt 1 i art. 264 ust. 3 i 4 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (t.j. Dz. U. 2025 poz. 1483 z późn. zm.) – Rada Gminy Pielgrzymka uchwala, co następuje:

§ 1. Zwiększyć budżet po stronie dochodów o kwotę 3 507 954,45 zł, zgodnie z załącznikiem nr 1.

§ 2. Zwiększyć budżet po stronie wydatków o kwotę 3 507 954,45 zł, zgodnie z załącznikiem nr 2.

§ 3. W wyniku wprowadzonych zmian w planie finansowym wydatków Załącznik nr 3 „Wykaz wydatków majątkowych na 2026 r.” do uchwały nr XXVI/123/25 Rady Gminy Pielgrzymka z 18 grudnia 2025 roku w sprawie uchwalenia budżetu Gminy Pielgrzymka na rok 2026, otrzymuje brzmienie tak jak w załączniku nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 4. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Pielgrzymka.

§ 5. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady:  
**Jarosław Pisarski**

Załącznik nr 1 do uchwały nr XXIX/134/26  
Rady Gminy Pielgrzymka  
z dnia 26 lutego 2026 r.

## Zamiany w planie finansowym dochodów na rok 2026 według klasyfikacji budżetowej dochodów

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
<b>600</b>			<b>Transport i łączność</b>	<b>3 817 674,47</b>	<b>1 202 345,95</b>	<b>5 020 020,42</b>
	60016		Drogi publiczne gminne	3 817 674,47	1 202 345,95	5 020 020,42
		6290	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin, powiatów (związków gmin, związków powiatowo-gminnych, związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	0,00	1 202 345,95	1 202 345,95
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>	<b>1 547 300,00</b>	<b>25 027,00</b>	<b>1 572 327,00</b>
	75095		Pozostała działalność	1 508 103,00	25 027,00	1 533 130,00
		2057	Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	0,00	20 112,14	20 112,14
		2059	Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	0,00	4 914,86	4 914,86
<b>758</b>			<b>Różne rozliczenia</b>	<b>5 477 965,00</b>	<b>2 280 581,50</b>	<b>7 758 546,50</b>
	75867		Krajowy Plan Odbudowy	0,00	2 280 581,50	2 280 581,50
		6257	Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego	0,00	2 280 581,50	2 280 581,50
<b>Razem:</b>				<b>44 358 968,62</b>	<b>3 507 954,45</b>	<b>47 866 923,07</b>

Załącznik nr 2 do uchwały nr XXIX/134/26  
Rady Gminy Pielgrzymka  
z dnia 26 lutego 2026 r.

## Zmiany w planie finansowym wydatków na rok 2026 według klasyfikacji budżetowej wydatków

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
<b>600</b>			<b>Transport i łączność</b>	<b>6 058 141,23</b>	<b>1 849 763,00</b>	<b>7 907 904,23</b>
	60016		Drogi publiczne gminne	5 996 641,23	1 849 763,00	7 846 404,23
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	285 000,00	1 849 763,00	2 134 763,00
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>	<b>5 520 763,58</b>	<b>25 027,00</b>	<b>5 545 790,58</b>
	75095		Pozostała działalność	90 200,00	25 027,00	115 227,00
		4707	Szkolenia pracowników niebędących członkami korpusu służby cywilnej	0,00	20 112,14	20 112,14
		4709	Szkolenia pracowników niebędących członkami korpusu służby cywilnej	0,00	4 914,86	4 914,86
<b>900</b>			<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>	<b>8 145 820,27</b>	<b>1 491 796,07</b>	<b>9 637 616,34</b>
	90001		Gospodarka ściekowa i ochrona wód	5 446 500,01	1 491 796,07	6 938 296,08
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	1 372 500,01	-1 343 330,04	29 169,97
		6057	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	0,00	2 280 581,50	2 280 581,50
		6059	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	0,00	554 544,61	554 544,61
<b>921</b>			<b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>	<b>3 166 686,69</b>	<b>141 368,38</b>	<b>3 308 055,07</b>
	92120		Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	1 645 271,69	141 368,38	1 786 640,07
		6580	Wydatki inwestycyjne dotyczące obiektów zabytkowych będących w użytkowaniu jednostek budżetowych	667 021,69	141 368,38	808 390,07
<b>Razem:</b>				<b>47 822 348,62</b>	<b>3 507 954,45</b>	<b>51 330 303,07</b>

Załącznik nr 3 do uchwały nr XXIX/134/26  
Rady Gminy Pielgrzymka  
z dnia 26 lutego 2026 r.

### Wykaz wydatków majątkowych w 2026 r

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
<b>600</b>			<b>Transport i łączność</b>	<b>5 269 734,27</b>	<b>1 849 763,00</b>	<b>7 119 497,27</b>
	60013		Drogi publiczne wojewódzkie	61 500,00	0,00	61 500,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	61 500,00	0,00	61 500,00
			Budowa chodnika wzdłuż drogi wojewódzkiej nr 364 w m. Pielgrzymka	61 500,00	0,00	61 500,00
	60016		Drogi publiczne gminne	5 208 234,27	1 849 763,00	7 057 997,27
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	285 000,00	1 849 763,00	2 134 763,00
			Modernizacja dróg gminnych	285 000,00	0,00	285 000,00
			Przebudowa drogi gminnej nr 108639D w Czaplach w zakresie nawierzchni i oświetlenia drogowego	0,00	1 849 763,00	1 849 763,00
		6057	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	3 322 279,99	0,00	3 322 279,99
			Budowa ścieżek rowerowych na terenie Miasta Złotoryja oraz Gmin Pielgrzymka, Złotoryja i Zagrodno	1 030 014,30	0,00	1 030 014,30
			Cyklostrada Dolnośląska VIA Regia - trasa na terenie Gmin Złotoryja, Pielgrzymka i Gminy Miejskiej Złotoryja	2 292 265,69	0,00	2 292 265,69
		6059	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	1 600 954,28	0,00	1 600 954,28
			Budowa ścieżek rowerowych na terenie Miasta Złotoryja oraz Gmin Pielgrzymka, Złotoryja i Zagrodno	441 434,70	0,00	441 434,70
			Cyklostrada Dolnośląska VIA Regia - trasa na terenie Gmin Złotoryja, Pielgrzymka i Gminy Miejskiej Złotoryja	1 159 519,58	0,00	1 159 519,58
<b>630</b>			<b>Turystyka</b>	<b>1 536 454,50</b>	<b>0,00</b>	<b>1 536 454,50</b>
	63001		Ośrodki informacji turystycznej	1 536 454,50	0,00	1 536 454,50
		6057	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	1 075 518,00	0,00	1 075 518,00
			Rozwój infrastruktury rowerowej na obszarze Aglomeracji Jeleniogórskiej - Góry i Pogórze Kaczawskie - rozbudowa Kaczawskich Single Tracków	1 075 518,00	0,00	1 075 518,00
		6059	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	460 936,50	0,00	460 936,50
			Rozwój infrastruktury rowerowej na obszarze Aglomeracji Jeleniogórskiej - Góry i Pogórze Kaczawskie - rozbudowa Kaczawskich Single Tracków	460 936,50	0,00	460 936,50
<b>700</b>			<b>Gospodarka mieszkaniowa</b>	<b>2 369 187,51</b>	<b>0,00</b>	<b>2 369 187,51</b>
	70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	2 369 187,51	0,00	2 369 187,51
		6057	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	1 404 394,00	0,00	1 404 394,00
			Termomodernizacja budynków użyteczności publicznej Gmin Pielgrzymka i Złotoryja	1 404 394,00	0,00	1 404 394,00
		6059	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	964 793,51	0,00	964 793,51

		Termomodernizacja budynków użyteczności publicznej Gmin Pielgrzymka i Złotoryja	964 793,51	0,00	964 793,51
<b>752</b>		<b>Obrona narodowa</b>	<b>389 223,00</b>	<b>0,00</b>	<b>389 223,00</b>
	75281	Zadania o charakterze obronnym wynikające z ustawy o ochronie ludności i obronie cywilnej	389 223,00	0,00	389 223,00
		6050 Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	200 000,00	0,00	200 000,00
		Modernizacja i adaptacja budynku Pielgrzymka 109B na magazyn ochrony ludności i obrony cywilnej - etap I	200 000,00	0,00	200 000,00
		6060 Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	189 223,00	0,00	189 223,00
		Dostawa sprzętu i wyposażenia do Stacji Uzdatniania Wody w Twardocicach w ramach Programu Ochrony Ludności i Obrony Cywilnej	189 223,00	0,00	189 223,00
<b>851</b>		<b>Ochrona zdrowia</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	85121	Lecznictwo ambulatoryjne	0,00	0,00	0,00
		6220 Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych innych jednostek sektora finansów publicznych	0,00	0,00	0,00
		Dotacja dla Gminnego Zespołu Zakładów Opieki Podstawowej w Pielgrzymce na modernizację pokrycia dachowego budynku	0,00	0,00	0,00
<b>900</b>		<b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>	<b>5 724 959,30</b>	<b>1 491 796,07</b>	<b>7 216 755,37</b>
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	5 372 500,01	1 491 796,07	6 864 296,08
		6050 Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	1 372 500,01	-1 343 330,04	29 169,97
		Modernizacja i rozbudowa gospodarki wodno-ściekowej w Gminie Pielgrzymka	1 372 500,01	-1 343 330,04	29 169,97
		6057 Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	0,00	2 280 581,50	2 280 581,50
		Modernizacja i rozbudowa gospodarki wodno-ściekowej na terenie Gminy Pielgrzymka - etap II	0,00	2 280 581,50	2 280 581,50
		6059 Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	0,00	554 544,61	554 544,61
		Modernizacja i rozbudowa gospodarki wodno-ściekowej na terenie Gminy Pielgrzymka - etap II	0,00	554 544,61	554 544,61
		6370 Wydatki jednostek poniesione ze środków z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych na realizację zadań inwestycyjnych	4 000 000,00	0,00	4 000 000,00
		Modernizacja i rozbudowa gospodarki wodno-ściekowej w Gminie Pielgrzymka	4 000 000,00	0,00	4 000 000,00
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	90 959,29	0,00	90 959,29
		6057 Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	51 475,50	0,00	51 475,50
		Zagospodarowanie przestrzeni publicznej wsi Wojcieszyn oraz wykonanie skweru zieleni - etap II	51 475,50	0,00	51 475,50
		6059 Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	39 483,79	0,00	39 483,79
		Zagospodarowanie przestrzeni publicznej wsi Wojcieszyn oraz wykonanie skweru zieleni - etap II	39 483,79	0,00	39 483,79
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	111 500,00	0,00	111 500,00
		6050 Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	111 500,00	0,00	111 500,00
		Rozbudowa oświetlenia drogowego	111 500,00	0,00	111 500,00
	90019	Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków z opłat i kar za korzystanie ze środowiska	150 000,00	0,00	150 000,00
		6230 Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek nie zaliczanych do sektora finansów publicznych	150 000,00	0,00	150 000,00

			Dofinansowanie gminnego programu wymiany pieców węglowych na inne źródło ogrzewania	100 000,00	0,00	100 000,00
			Przydomowe oczyszczalnie ścieków - dofinansowanie	50 000,00	0,00	50 000,00
<b>921</b>			<b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>	<b>1 581 274,02</b>	<b>141 368,38</b>	<b>1 722 642,40</b>
	92120		Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	1 581 274,02	141 368,38	1 722 642,40
		6580	Wydatki inwestycyjne dotyczące obiektów zabytkowych będących w użytkowaniu jednostek budżetowych	667 021,69	141 368,38	808 390,07
			Twardocice - kościół ewangelicki - remont konstrukcji hełmu wieży - I poziom	667 021,69	141 368,38	808 390,07
		6587	Wydatki inwestycyjne dotyczące obiektów zabytkowych będących w użytkowaniu jednostek budżetowych	639 976,63	0,00	639 976,63
			Odtworzenie zabytkowego parku w Twardocicach	639 976,63	0,00	639 976,63
		6589	Wydatki inwestycyjne dotyczące obiektów zabytkowych będących w użytkowaniu jednostek budżetowych	274 275,70	0,00	274 275,70
			Odtworzenie zabytkowego parku w Twardocicach	274 275,70	0,00	274 275,70
<b>Razem</b>				<b>16 870 832,60</b>	<b>3 482 927,45</b>	<b>20 353 760,05</b>